



# Spis treści

## Przygotowanie

Informacje dotyczące bezpieczeństwa.....	3
Nazwy części.....	6

## Podstawowe funkcje

Podstawowe tryby pracy klimatyzatora.....	9
---	---

## Zaawansowane funkcje

Wybór kierunku przepływu powietrza.....	11
Wybór pracy w trybie cichym.....	11
Zerowanie alarmu czyszczenia filtra.....	12
On-timer (Timer wł.).....	12
Off-timer (Timer wyl.).....	13
Sleep (Sen).....	13
Blokada.....	14
Virus doctor (doktor wirusów).....	14
Outing (Nieobecność).....	15

## Inne

Ustawianie dodatkowych funkcji użytkownika.....	16
---	----

Produkt ten został uznany za zgodny z dyrektywą niskonapięciową (2006/95/WE), dyrektywą kompatybilności elektromagnetycznej (2004/108/WE) oraz dyrektywą maszynową (2006/42/WE) Unii Europejskiej.



### **Prawidłowe usuwanie produktu (zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny)**

#### **(Dotyczy krajów, w których stosuje się systemy segregacji odpadów)**

To oznaczenie umieszczone na produkcie, akcesoriach lub dokumentacji oznacza, że po zakończeniu eksploatacji nie należy tego produktu ani jego akcesoriów (np. ładowarki, zestawu słuchawkowego, przewodu USB) wyrzucać wraz ze zwykłymi odpadami gospodarstwa domowego. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, prosimy o oddzielenie tych przedmiotów od odpadów innego typu oraz o odpowiedzialny recykling i praktykowanie ponownego wykorzystania materiałów.

W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska recyklingu tych przedmiotów, użytkownicy w gospodarstwach domowych powinni skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonali zakupu produktu, lub z organem władz lokalnych.








Użytkownicy w firmach powinni skontaktować się ze swoim dostawcą i sprawdzić warunki umowy zakupu. Produktu ani jego akcesoriów nie należy usuwać razem z innymi odpadami komercyjnymi.

**POLSKI-2**





## Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Poniższe informacje mają na celu zapewnienie bezpieczeństwa użytkownikowi i zapobieżenie uszkodzeniu mienia. Należy dokładnie się z nimi zapoznać, aby móc prawidłowo użytkować produkt.

 <b>OSTRZEŻENIE</b>	Niebezpieczne i beztroskie postępowanie, może doprowadzić do <b>poważnych obrażeń ciała, a nawet spowodować śmierć.</b>
 <b>PRZESTROGA</b>	Niebezpieczne i beztroskie postępowanie, może doprowadzić do <b>lekkich obrażeń ciała, lub uszkodzenia urządzenia.</b>
	Postępować zgodnie z instrukcjami.
	NIE próbować.
	Upewnić się, czy urządzenie jest uziemione w celu zapobieżenia porażenia prądem.
	Odłączyć wtyczkę zasilania z gniazda sieci.
	NIE rozmontowywać.


### INSTALACJA

#### OSTRZEŻENIE

-  Instalacje tego urządzenia musi być wykonana przez wykwalifikowanych techników lub obsługę serwisową firmy.
  - ▶ Niedostosowanie się do powyższych wymogów, może spowodować porażenie prądem, pożar, eksplozję, wadliwe działanie produktu lub urazy ciała.**Zainstalowane urządzenie należy podłączyć do źródła zasilania o odpowiednich parametrach znamionowych.**
  - ▶ Niedostosowanie się do tego wymogu może być przyczyną wadliwego działania produktu, porażenia prądem lub pożaru.
-  Nie instalować tego urządzenia w pobliżu źródeł ciepła i materiałów łatwopalnych. Nie instalować tego urządzenia w wilgotnej, oleistej i zakurzonej lokalizacji lub miejscach nasłonecznionych i narażonych na wodę (opady deszczu). Nie instalować tego urządzenia w miejscach, gdzie występuje instalacja gazowa.
  - ▶ Może to powodować porażenie prądem lub pożar.

### INSTALACJA

#### PRZESTROGA

-  Urządzenie należy zainstalować na równej i stabilnej powierzchni, która utrzyma jego ciężar.
  - ▶ Jeśli powierzchnia nie utrzyma ciężaru, produkt może upaść i ulec uszkodzeniu.

POLSKI-3



# Informacje dotyczące bezpieczeństwa

## ZASILANIE

### ⚠ OSTRZEŻENIE

- ⊘ Nie należy zginać ani skręcać przewodu zasilającego.  
Nie należy również zawiązywać lub skręcać przewodu zasilającego.
  - ▶ Może to powodować porażenie prądem lub pożar.

## OBSŁUGA

### ⚠ OSTRZEŻENIE

- ⓘ W przypadku, gdy urządzenie wytwarza niepożądane dźwięki, wydobywa się z niego jakiś zapach lub dym, należy natychmiast wyłączyć urządzenie i skontaktować się z najbliższym punktem serwisowym.

- ▶ Niedostosowanie się do powyższego wymogu, może spowodować porażenie prądem lub pożar.

**W celu ponownej instalacji klimatyzatora, prosimy skontaktować się z najbliższym punktem serwisowym.**

- ▶ Niedostosowanie się do powyższych wymogów, może spowodować porażenie prądem, pożar, niepożądane wycieki wody i w rezultacie wadliwe działanie produktu.

- ▶ Serwis u klienta dla tego produktu nie jest przewidziany. W przypadku ponownej instalacji tego produktu w innej lokalizacji, zostaną nałożone dodatkowe koszty instalacyjne.

**Jeśli pojawi się wskaźnik diagnostyczny usterki lub dojdzie do nieprawidłowego działania, należy natychmiast wyłączyć urządzenie.**

- ▶ W przypadku wykrycia zapachu spalenizny lub nieprawidłowego działania urządzenia należy natychmiast wyłączyć klimatyzator, odłączyć zasilanie i skontaktować się z punktem serwisowym. Dalsze użytkowanie urządzenia w takim stanie może spowodować porażenie prądem, pożar lub uszkodzenie produktu.

- ⊘ Nie należy próbować samodzielnej naprawy czy modyfikacji urządzenia.
  - ▶ Niedostosowanie się do powyższych wymogów, może spowodować porażenie prądem, pożar, wadliwe działanie produktu lub urazy ciała.

## OBSŁUGA

### ⚠ PRZESTROGA

- ⓘ Nie dopuszczać do przedostania się wody do wnętrza produktu.
  - ▶ Może to spowodować pożar lub wybuch.
- ⊘ Nie obsługiwać urządzenie mokrymi rękoma.
  - ▶ Może to spowodować porażenie prądem .

POLSKI-4



**Nie rozpylać lotnych substancji, takich jak środki owadobójcze na powierzchni urządzenia.**

- ▶ Szkodzą one nie tylko zdrowiu, ale mogą również spowodować porażenie prądem, pożar lub nieprawidłowe działanie produktu.

**Ostrożnie obchodzić się z pilotem zdalnego sterowania, a także nie rozkręcać go.**

**Nie używać produktu do innego celu.**

- ▶ Produkt jest przeznaczony do użytku wyłącznie jako klimatyzator systemowy.

**Na naciskać przycisków ostrymi przedmiotami.**

- ▶ Może to powodować porażenie prądem lub uszkodzenie części.

## OBSŁUGA



## PRZESTROGA



Przeznaczeniem tego urządzenia nie jest stosowanie go przez osoby (włączając dzieci) o ograniczonej zdolności ruchowej, mentalnej lub wykazujących się brakiem doświadczenia lub odpowiedniej wiedzy do jego obsługi chyba, że pod nadzorem osób za nie odpowiedzialnych. Dzieci powinny zawsze znajdować się pod opieką dorosłych, aby zapobiegać zabawom z urządzeniem.

Do użytku w Europie : To urządzenie może być obsługiwane przez dzieci od lat 8 i osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, bądź o niedostatecznym doświadczeniu i wiedzy pod odpowiednim nadzorem lub po ich uprzednim przeszkoleniu w zakresie bezpiecznej obsługi urządzenia i po wyjaśnieniu ryzyka związanego z niewłaściwym użyciem urządzenia. Nie wolno pozwalać dzieciom bawić się urządzeniem. Dzieci nie mogą samodzielnie czyścić i naprawiać urządzenia.

## CZYSZCZENIE



## OSTRZEŻENIE

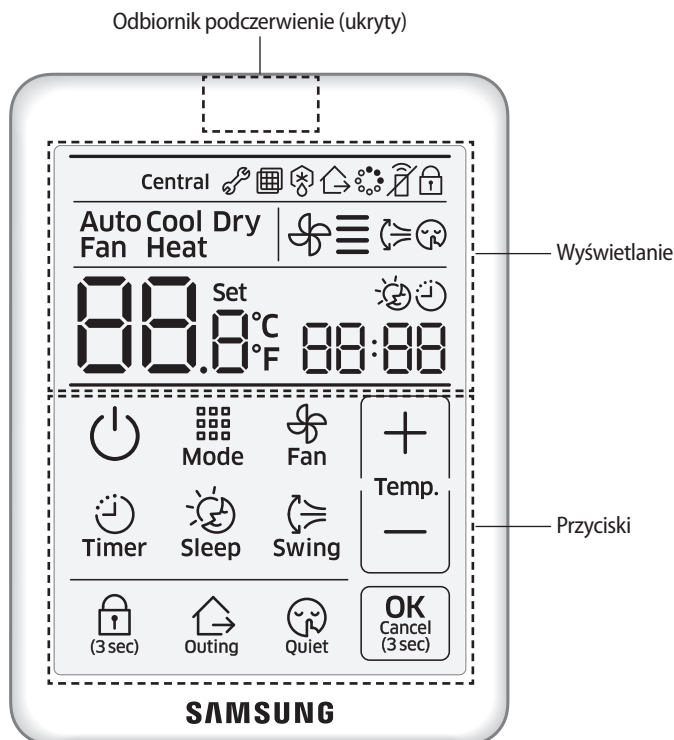


Nie należy czyścić urządzenia poprzez bezpośrednie spryskiwanie wodą. Nie używać benzenu, rozpuszczalników, alkoholu ani acetonu do czyszczenia urządzenia.

- ▶ Może to spowodować odbarwienia, deformację, uszkodzenia, porażenie prądem lub pożar.

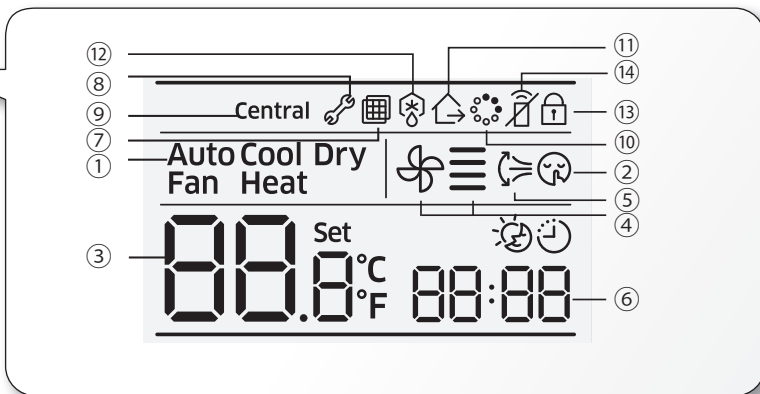
# Nazwy części

## Przewodowe urządzenie sterujące



- W przypadku urządzenia wewnętrznego typu kanałowego można używać pilota bezprzewodowego za pomocą odbiornika podczerwienu tego pilota przewodowego bez „Zestawu wyświetlacza i odbiornika”. Funkcję tę można ustawić w trybie ustawień użytkownika.

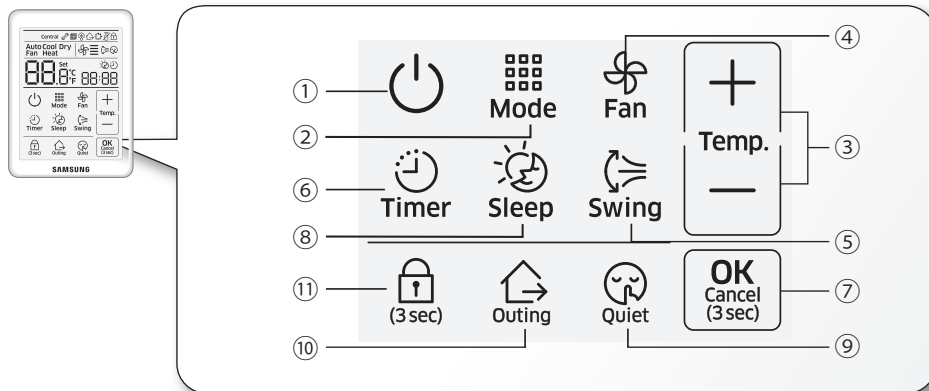
## Wyświetlanie



Numer	Wskazanie	Funkcja
①	Auto Cool Dry Fan Heat	Wyświetla tryb pracy klimatyzatora.
②		Sygnalizuje pracę w trybie cichym.
③	88.8°C/F	Wyświetla temperaturę pomieszczenia/temperaturę ustawioną.
④		Wyświetla prędkość wentylatora.
⑤		Wyświetla pionową modulację nawiewu (góra/dół).
⑥	88:88	Wyświetla czas WŁ./WYŁ. (ustawiony).
⑦		Sygnalizuje czyszczenie filtra (okres czyszczenia).
⑧		Sygnalizuje kontrolę.
⑨	Central	Sygnalizuje kontroler centralny.
⑩		Sygnalizuje funkcję virus doctor (doktor wirusów).
⑪		Sygnalizuje tryb Outing (Nieobecność)
⑫		Sygnalizuje odszranianie
⑬		Sygnalizuje częściową blokadę/całkowitą blokadę/nieprawidłową operację.
⑭		Wyświetla odbiornik podczerwieni bezprzewodowego pilota zdalnego sterowania. (Domyślnie: nieużywane, wskaźnik włączony)

# Nazwy części

## Przyciski



Numer	Przycisk	Funkcja	
①		Przycisk włączenia/ wyłączenia	Włączenie lub wyłączenie klimatyzatora
②		Przycisk Mode (Tryb)	Wybór trybu pracy klimatyzatora
③		Przycisk ustawienia temperatury	Ustawienie żądanej temperatury i czasu
④		Przycisk prędkości wentylatora	Zmiana prędkości wentylatora w klimatyzatorze
⑤		Przycisk modulacji kierunku nawiewu	Wybór kierunku nawiewu powietrza w klimatyzatorze
⑥		Przycisk Timer (Timer)	Wybór funkcji timera
⑦		Przycisk OK/Cancel (OK/ Anuluj)	Zatwierdzenie lub anulowanie (przez naciśnięcie i przytrzymanie przycisku na 3 sekundy)
⑧		Przycisk Sleep (Sen)	Wybór trybu pracy klimatyzatora w trybie Sen
⑨		Przycisk Quiet (Cichy)	Wybór trybu pracy klimatyzatora w trybie Cichy
⑩		Przycisk Outing (Nieobecność)	Wybór trybu pracy klimatyzatora w trybie Nieobecność
⑪		Przycisk Blokada	Blokada przewodowego pilota zdalnego sterowania.

POLSKI-8



# Podstawowe tryby pracy klimatyzatora

Podstawowe tryby pracy można wybrać, naciskając przycisk [ **Mode** ] (Tryb).

## Auto (Automatyczny)

W tym trybie temperatura i prędkość wentylatora są dobierane automatycznie w celu zapewnienia największego komfortu.

- Gdy temperatura pomieszczenia jest wysoka, urządzenie wytworzy silny strumień chłodnego powietrza. Wraz z obniżaniem się temperatury pomieszczenia siła nawiewu będzie maleć.

## Cool (Chłodzenie)

To często używany tryb pracy, w którym można dowolnie wybrać prędkość wentylatora, temperaturę oraz kierunek nawiewu powietrza.

- Wybór trybu ogrzewania, gdy urządzenie pracuje w trybie chłodzenia, spowoduje wyłączenie trybu chłodzenia.

## Dry (Osuszanie)

Ten tryb służy do skutecznego usuwania nadmiaru wilgoci, aby zapewnić uczucie świeżości podczas deszczowej pogody.

## Fan (Wentylator)

W tym trybie wytwarzany jest strumień orzeźwiającego powietrza, tak jak podczas pracy wydajnego wentylatora.

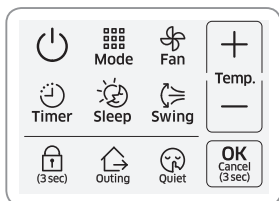
## Heat (Ogrzewanie)

W tym trybie wytwarzany jest strumień ciepłego powietrza, stosowany w jesienne lub zimowe dni.

- Natychmiast po uruchomieniu trybu ogrzewania klimatyzator może na chwilę całkowicie wstrzymać nawiew, aby zapobiec nawiewowi zimnego powietrza.
- Wskaźnik odszraniania (❄️)
  - Podczas usuwania szronu z urządzenia zewnętrznego, gdy uruchomiony jest tryb ogrzewania, wskaźnik będzie się świecił.  
Po zakończeniu odszraniania wskaźnik zgaśnie.  
(Podczas usuwania lodu urządzenie wewnętrzne nie wytwarza żadnego strumienia powietrza).
- Po zatrzymaniu pracy w trybie ogrzewania klimatyzator będzie wytwarzał strumień powietrza jeszcze przez pewien czas w celu odprowadzenia ciepła z urządzenia wewnętrznego.
- Wybór trybu chłodzenia, gdy urządzenie pracuje w trybie ogrzewania, spowoduje wyłączenie trybu ogrzewania.

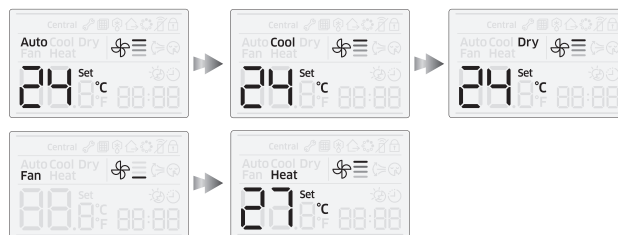


# Podstawowe tryby pracy klimatyzatora



Naciśnij przycisk w celu włączenia klimatyzatora.

Naciśnij przycisk w celu ustawienia trybu działania.



Naciśnij przycisk w celu ustawienia prędkości wentylatora.

<b>Auto (Automatyczny)</b>	(Automatyczny)
<b>Cool (Chłodzenie)</b>	(Niski),  (Średni),  (Wysoki),  (Automatyczny)
<b>Dry (Osuszanie)</b>	(Automatyczny)
<b>Fan (Wentylator)</b>	(Niski),  (Średni),  (Wysoki)
<b>Heat (Ogrzewanie)</b>	(Niski),  (Średni),  (Wysoki),  (Automatyczny)



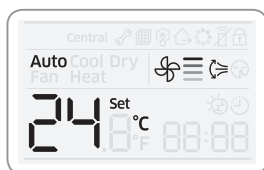
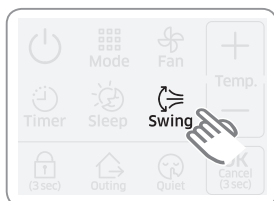
(Turbo) symbol wyświetlany, gdy wentylator urządzenia wewnętrznego pracuje z prędkością turbo.

Naciśnij przycisk w celu ustawienia żądanej temperatury.

<b>Auto (Automatyczny)</b>	Możesz dostosować żądaną temperaturę z dokładnością do 1°C (1°F) w zakresie 18°C~30°C (65°F~86°F).
<b>Cool (Chłodzenie)</b>	Możesz dostosować żądaną temperaturę z dokładnością do 1°C (1°F) w zakresie 18°C~30°C (65°F~86°F).
<b>Dry (Osuszanie)</b>	Możesz dostosować żądaną temperaturę z dokładnością do 1°C (1°F) w zakresie 18°C~30°C (65°F~86°F).
<b>Fan (Wentylator)</b>	Nie można zmienić temperatury.
<b>Heat (Ogrzewanie)</b>	Możesz dostosować żądaną temperaturę z dokładnością do 1°C (1°F) w zakresie 16°C~30°C (61°F~86°F). * Modele Nordic (AC***XSC*H): 8°C~30°C (46°F~86°F).


## Wybór kierunku przepływu powietrza





Funkcja umożliwia regulację przepływu powietrza w kierunku pionowym.



1. Naciśnij przycisk [ **Swing** ] (**Modulacja nawiewu**), aby przestawić łopatkę nawiewu w górę lub w dół.
2. Naciśnij ponownie przycisk [ **Swing** ] (**Modulacja nawiewu**), aby zatrzymać łopatkę w danym położeniu. Ruch łopatek w górę lub w dół zatrzyma się.



- Naciśnięcie przycisku [ **Swing** ] (**Modulacja nawiewu**) w przypadku urządzenia typu kanałowego nie wpłynie na modulację nawiewu i zacznie migać kontrolka .
- W przypadku modelu kasetowego 360 wskaźnik zmieni się po naciśnięciu przycisku [ **Swing** ] (**Modulacja nawiewu**).

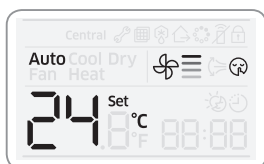
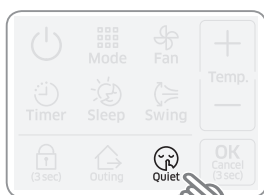
Liczba naciśnieć	Kierunek przepływu powietrza	Wskaźnik
1 raz	Swing (Modulowany)	
2 razy	Spot (Punktowy)	
3 razy	Swing (Modulowany)	
4 razy	Mid (Stożkowy)	
5 razy	Swing (Modulowany)	
6 razy	Wide (Szeroki)	


- \* Kolejność może ulec zmianie w zależności od ostatnio używanego trybu pracy.
- [Indywidualna kontrola kierunku przepływu powietrza] jest dostępna wyłącznie w bezprzewodowym pilocie zdalnego sterowania modelem kasetowym 360 (AR-KH00E, AR-KH00U).

## Wybór pracy w trybie cichym

W trybie cichym hałas wytwarzany przez pracujący klimatyzator jest mniejszy.

Naciśnij przycisk [ **Quiet** ] (**Cichy**), aby wybrać tryb pracy cichej.




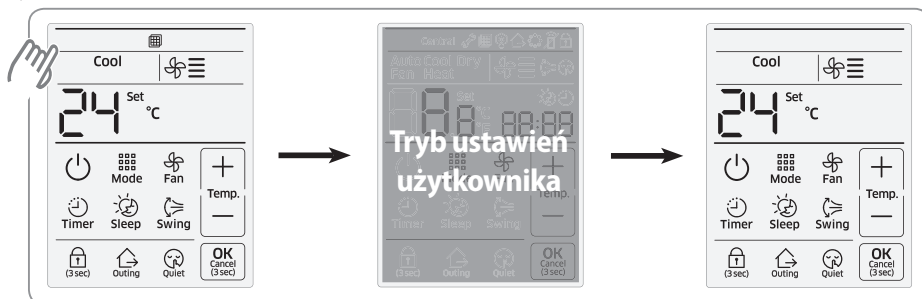
Auto (Automatyczny)	Quiet (Cichy) → Naciśnij ponownie, aby anulować.
Cool (Chłodzenie)	Quiet (Cichy) → Naciśnij ponownie, aby anulować.
Dry (Osuszanie)	Quiet (Cichy) → Naciśnij ponownie, aby anulować.
Fan (Wentylator)	Będzie migać  .
Heat (Ogrzewanie)	Quiet (Cichy) → Naciśnij ponownie, aby anulować.



- Naciśnięcie przycisku [ **Quiet** ] (**Cichy**) w przypadku klimatyzatora nieobsługującego tej funkcji spowoduje miganie symbolu .

# Zerowanie alarmu czyszczenia filtra

Gdy na pilocie zdalnego sterowania pojawi się wskaźnik , należy wyczyścić filtr i wyłączyć zerowanie filtra w trybie ustawień użytkownika.



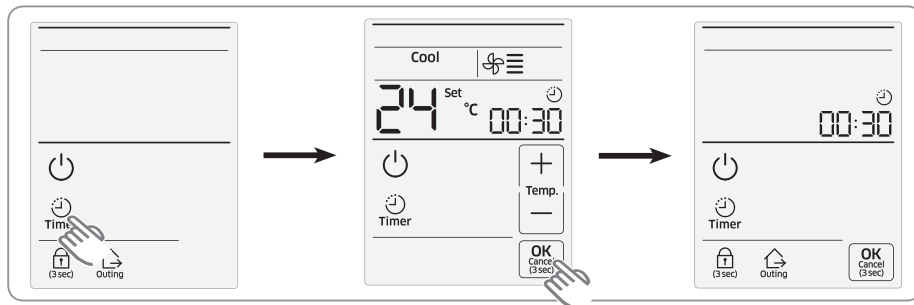
**UWAGA** • Dostęp do trybu ustawień użytkownika opisano na stronie 16~17.

## On-timer (Timer wł.)

Gdy urządzenie wewnętrzne jest wyłączone,

1. Naciśnij przycisk [ **Timer** ] (**Timer**).
  - Segment czasu będzie migał co 1 sekundę w trybie ustawień.
  - Naciśnij przycisk [ + ]/[ - ], aby ustawić czas.
  - Czas jest ustawiany co 30 minut dla okresu krótszego niż 3 godziny i co 1 godzinę dla okresu ponad 3 godziny.
  - Czas można ustawić od 30 minut do maksymalnie 24 godzin.
2. Naciśnij przycisk [ **OK** ] po ustawieniu czasu. Segment czasu przestanie migać i nastąpi odliczanie ustawionego czasu co 1 minutę.
  - Brak działania w ciągu 3 minut w trybie ustawień spowoduje anulowanie ustawionego czasu i trybu.
3. Naciśnij i przytrzymaj przycisk [ **Cancel** ] (**Anuluj**) przez ponad 3 sekundy, aby anulować tryb ustawień bez ich zapisywania.
4. Naciśnij i przytrzymaj przycisk [ **Cancel** ] (**Anuluj**) przez ponad 3 sekundy, aby anulować ustawienie On Timer (Timer wł.) po zakończeniu ustawień.

**UWAGA** • Funkcję On Timer (Timer wł.) Można ustawić tylko, gdy urządzenie wewnętrzne jest wyłączone.



POLSKI-12

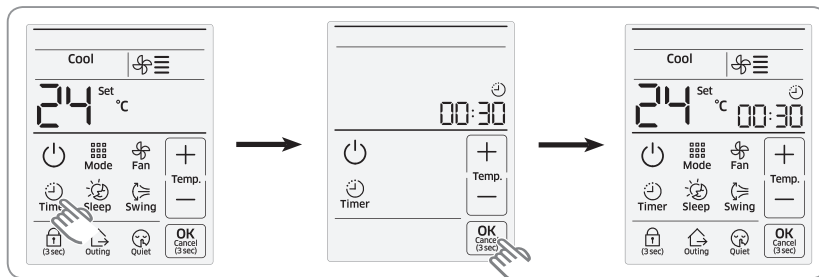


## Off-timer (Timer wył.)

### Gdy urządzenie wewnętrzne jest włączone:

- Naciśnij przycisk [ **Timer** ] ( **Timer** ).
  - Segment czasu będzie migał co 1 sekundę w trybie ustawień.
  - Naciśnij przycisk [ + ]/[ - ], aby ustawić czas.
  - Czas jest ustawiany co 30 minut dla okresu krótszego niż 3 godziny i co 1 godzinę dla okresu ponad 3 godziny.
  - Czas można ustawić od 30 minut do maksymalnie 24 godzin.
- Naciśnij przycisk [ **OK** ] po ustawieniu czasu. Segment czasu przestanie migać i nastąpi odliczanie ustawionego czasu co 1 minutę.
  - Brak działania w ciągu 3 minut w trybie ustawień spowoduje anulowanie ustawionego czasu i trybu.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk [ **Cancel** ] ( **Anuluj** ) przez ponad 3 sekundy, aby anulować tryb ustawień bez ich zapisywania.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk [ **Cancel** ] ( **Anuluj** ) przez ponad 3 sekundy, aby anulować ustawienie Off Timer (Timer wył.) po zakończeniu ustawień.

**UWAGA** • Funkcję OffTimer (Timer wył.) można ustawić tylko, gdy urządzenie wewnętrzne jest włączone.

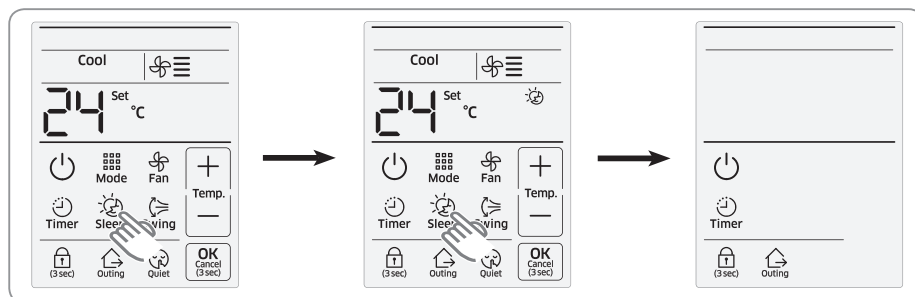


## Sleep (Sen)

Funkcja Sen umożliwia automatyczne wyłączenie klimatyzatora po 6 godzinach ciągłej pracy w nocy.






Auto (Automatyczny)	Będzie migać
Cool (Chłodzenie)	Sleep (Sen) → Naciśnij ponownie, aby anulować.
Dry (Osuszanie)	Będzie migać
Fan (Wentylator)	Będzie migać
Heat (Ogrzewanie)	Sleep (Sen) → Naciśnij ponownie, aby anulować.

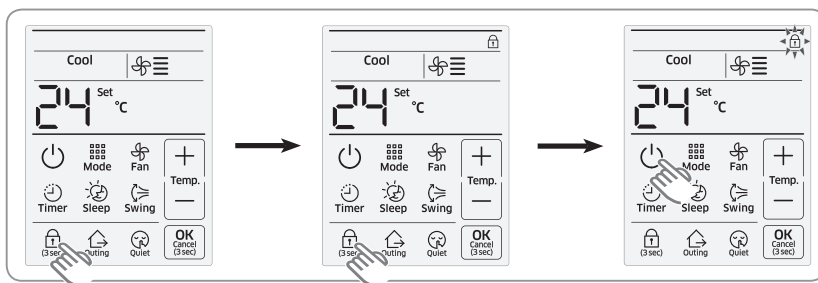
**UWAGA** • Naciśnięcie przycisku [ **Sleep** ] ( **Sen** ) w przypadku klimatyzatora nieobsługującego tej funkcji spowoduje miganie symbolu



## Blokada

Funkcja umożliwia zablokowanie całego wyświetlacza przewodowego pilota zdalnego sterowania.


1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez ponad 3 sekundy.
  - Pojawi się wskaźnik .
2. Naciśnięcie dowolnego przycisku z wyjątkiem  spowoduje miganie wskaźnika .
- Ponownie naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez ponad 3 sekundy, aby wyłączyć tę funkcję.




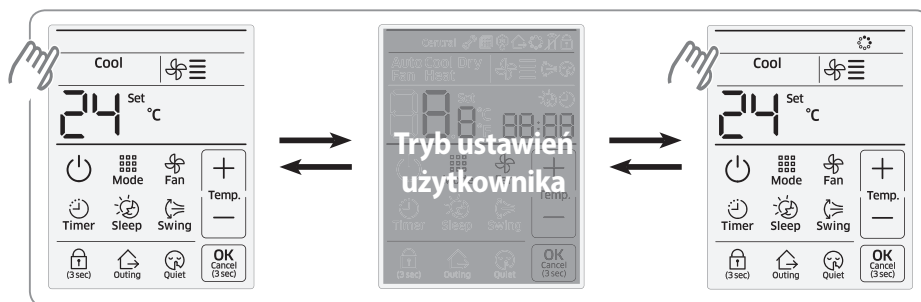
## Virus doctor (Doktor wirusów)

Usuwa z powietrza niebezpieczne zanieczyszczenia i alergeny oraz bakterie i wirusy.

Funkcję virus doctor (doktor wirusów) można włączyć lub wyłączyć w trybie ustawień użytkownika.

- Jeśli funkcja virus doctor (doktor wirusów) nie jest obsługiwana, próba jej włączenia będzie sygnalizowana miganiem wskaźnika .




 UWAGA • Dostęp do trybu ustawień użytkownika opisano na stronie 15~16.



# Outing (Nieobecność)


Funkcja Outing (Nieobecność) zmniejsza do minimum działanie w trybach ogrzewania/chłodzenia podczas nieobecności użytkownika.

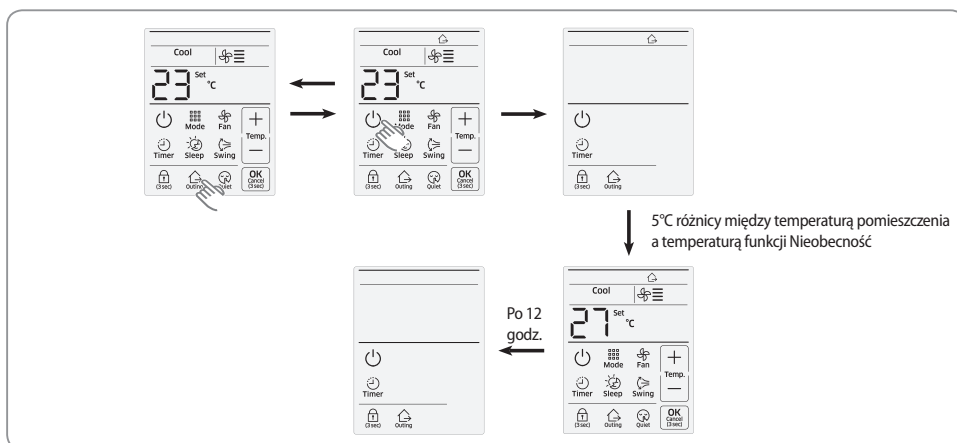
- Naciśnij przycisk [ **Outing** ] (Nieobecność).
  - Pojawi się wskaźnik funkcji Outing (Nieobecność).
- Gdy klimatyzator jest wyłączony:
  - Jeśli różnica między temperaturą pomieszczenia a żądaną temperaturą podczas nieobecności wynosi 5°C (9°F), klimatyzator włączy się automatycznie.
  - Gdy temperatura pomieszczenia osiągnie żądaną temperaturę podczas nieobecności, klimatyzator wyłączy się automatycznie.
  - W zależności od temperatury pomieszczenia cykl jest powtarzany przez 12 godzin, a następnie funkcja jest anulowana.

Auto (Automatyczny)	Będzie migać  .
Cool (Chłodzenie)	Outing (Nieobecność) → Naciśnij ponownie, aby anulować.
Dry (Osuszanie)	Będzie migać  .
Fan (Wentylator)	Będzie migać  .
Heat (Ogrzewanie)	Outing (Nieobecność) → Naciśnij ponownie, aby anulować.



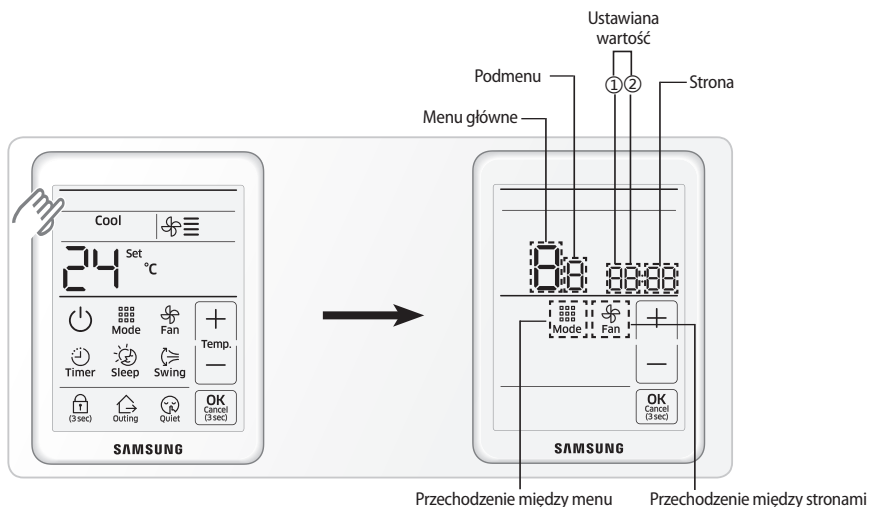
UWAGA

- Funkcji Nieobecność można używać tylko w trybie chłodzenia/ogrzewania.
- Funkcja Nieobecność pozostaje aktywna, gdy przewodowy pilot zdalnego sterowania jest wyłączony.
- Funkcja Nieobecność działa przy małej prędkości wentylatora.
- Naciśnięcie dowolnego przycisku na przewodowym pilocie zdalnego sterowania spowoduje wyłączenie funkcji Nieobecność.
- Zmiana stanu urządzenia wewnętrznego spowoduje wyłączenie funkcji Nieobecność.
- Temperaturę funkcji Nieobecność można ustawić w trybie ustawień użytkownika.  
<Zakres ustawienia temperatury>
  - Tryb Cool (Chłodzenie): 25~30°C (77~86°F), domyślnie: 27°C (81°F)
  - Tryb Heat (Ogrzewanie): 16~22°C (61~72°F), domyślnie: 16°C (61°F)
- Funkcji Nieobecność można używać za pomocą głównego przewodowego pilota zdalnego sterowania. Podrzędny przewodowy pilot zdalnego sterowania jedynie wyświetla stan funkcji Nieobecność z pilota głównego.
  - Naciśnięcie przycisku [ **Outing** ] (Nieobecność) na podrzędnym przewodowym pilocie zdalnego sterowania spowoduje miganie ikony blokady .
- Zmiana ustawień na głównym/podrzędnym przewodowym pilocie zdalnego sterowania spowoduje wyłączenie funkcji Nieobecność.



POLSKI-15

# Ustawianie dodatkowych funkcji użytkownika



1. Aby ustawić różne dodatkowe funkcje użytkownika przewodowego pilota zdalnego sterowania, naciśnij wyświetlacz w lewym górnym rogu (ukryty przycisk) przez ponad 3 sekundy.
  - Umożliwi to dostęp do dodatkowych ustawień funkcji oraz wyświetli się menu główne.
2. Patrz lista dodatkowych funkcji przewodowego pilota zdalnego sterowania na następnej stronie i wybierz odpowiednie menu.
  - Wybierz numer głównego menu za pomocą przycisków [ + ]/[ - ] i naciśnij przycisk [ **Mode** ] (**Tryb**), aby przejść do ekranu podmenu ustawień.
  - Wybierz numer podmenu za pomocą przycisków [ + ]/[ - ] i naciśnij przycisk [ **Mode** ] (**Tryb**), aby przejść do ekranu ustawień.
  - Wybierz ustawienia za pomocą przycisków [ + ]/[ - ].
  - Naciśnij przycisk [ **Fan** ] (**Wentylator**), aby wybrać stronę.
  - Naciśnij przycisk [ **OK** ], aby zapisać bieżące ustawienia. Przycisk [ **OK** ] jest nieprawidłowy na ekranie menu głównego lub podmenu.
  - Naciśnij przycisk [ **Cancel** ] (**Anuluj**) przez ponad 3 sekundy, aby wyjść do trybu normalnego bez zapisywania ustawień.



Menu główne	Pod-menu	Opis funkcji	Ustawiana wartość		Strona	Zapisz lokalizację	
			Wartość	Ustawienie fabryczne			
2	1	Zakres temperatury	Dolna granica	8 ~ 30 °C(47 ~ 86 °F)	8(47)	01	Przewodowe urządzenie sterujące
	2		Górna granica	8 ~ 30 °C(47 ~ 86 °F)	30(86)	01	Przewodowe urządzenie sterujące
	3	Temperatura funkcji Outing (Nieobecność)	Temperatura chłodzenia funkcji Outing (Nieobecność)	25 ~ 30 °C(77 ~ 86 °F)	27(81)	01	Przewodowe urządzenie sterujące
	4		Temperatura ogrzewania funkcji Outing (Nieobecność)	16 ~ 22 °C(61 ~ 72 °F)	16(61)	01	Przewodowe urządzenie sterujące
3	1	Blokada wszystkich przycisków		0-odblokować, 1-Blokada	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące
	2	Częściowa blokada przycisków 1	Blokada przycisku WŁ./WYŁ.	0-odblokować, 1-Blokada	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące
			Blokada przycisków ustawiania temperatury	0-odblokować, 1-Blokada	0	02	Przewodowe urządzenie sterujące
			Blokada przycisku prędkości wentylatora	0-odblokować, 1-Blokada	0	03	Przewodowe urządzenie sterujące
	3	Częściowa blokada przycisków 2	Blokada przycisku funkcji ON/OFF Timer (Timer WŁ./WYŁ.)	0-odblokować, 1-Blokada	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące
			Blokada przycisku funkcji Swing (Modulacja nawiewu)	0-odblokować, 1-Blokada	0	02	Przewodowe urządzenie sterujące
			Blokada przycisku funkcji Sleep (Sen)	0-odblokować, 1-Blokada	0	03	Przewodowe urządzenie sterujące
			Blokada przycisku funkcji Quiet (Cichy)	0-odblokować, 1-Blokada	0	04	Przewodowe urządzenie sterujące
			Blokada przycisku funkcji Outing (Nieobecność)	0-odblokować, 1-Blokada	0	05	Przewodowe urządzenie sterujące
	4	Częściowa blokada przycisków trybu działania	Blokada przycisku Mode (Tryb)	0-odblokować, 1-Blokada	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące
			Ukrycie trybu Auto (Automatyczny)	0-odblokować, 1-Blokada	0	02	Przewodowe urządzenie sterujące
			Ukrycie trybu Cool (Chłodzenie)	0-odblokować, 1-Blokada	0	03	Przewodowe urządzenie sterujące
			Ukrycie trybu Dry (Osuszanie)	0-odblokować, 1-Blokada	0	04	Przewodowe urządzenie sterujące
			Ukrycie trybu Fan (Wentylator)	0-odblokować, 1-Blokada	0	05	Przewodowe urządzenie sterujące
		Ukrycie trybu Heat (Ogrzewanie)	0-odblokować, 1-Blokada	0	06	Przewodowe urządzenie sterujące	
6	1	Sprawdzanie/ustawianie wyłączenia podświetlenia		0~30 (0 – nieużywane)	5	01	Przewodowe urządzenie sterujące (1-krotne użycie)
7	1	Funkcja ustawień użytkownika	Zerowanie alarmu czyszczenia filtra	0-Nie zresetowane, 1-reset	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące
	2		Użycie virus doctor (doktor wirusów)	0-nie używane, 1-używane	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące
	3		Wyświetlanie bieżącej temperatury	0-nie używane, 1-używane	1	01	Przewodowe urządzenie sterujące
	4		Dźwięki przycisków	0-nie używane, 1-używane	1	01	Przewodowe urządzenie sterujące
	5		Użycie odbiornika podczerwieni bezprzewodowego pilota zdalnego sterowania 1)*	0-nie używane, 1-używane	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące
8	1	Ustawianie/sprawdzanie funkcji Easy Tuning (Prosta regulacja)		-2 ~ +2	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące (1-krotne użycie)
0	1	Reset do wartości domyślnej w trybie ustawień użytkownika (oprócz bieżącej godziny)		0-Nie zresetowane, 1-reset	0	01	Przewodowe urządzenie sterujące (1-krotne użycie)



• W przypadku wybrania funkcji nieobsługiwanej przez urządzenie wewnętrzne będzie migał wskaźnik

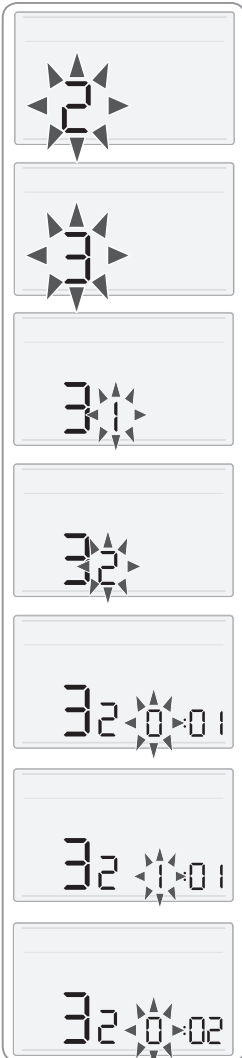
1)\* W przypadku urządzenia wewnętrznego typu kanałowego można używać pilota bezprzewodowego za pomocą odbiornika podczerwieni tego pilota przewodowego bez „Zestawu wyświetlacza i odbiornika”. Niektórych funkcji nie można włączyć za pomocą bezprzewodowego pilota zdalnego sterowania.





## Ustawianie dodatkowych funkcji użytkownika

### Przykład zablokowania przycisku Power (Zasilanie) i odblokowania przycisku Mode (Tryb)



1. Naciśnij wyświetlacz w lewym górnym rogu (ukryty przycisk) przez ponad 3 sekundy, aby przejść do trybu ustawień użytkownika.
2. Po przejściu do trybu ustawień użytkownika w segmencie menu głównego pojawi się cyfra 2, migająca co 1 sekundę.
3. Ustaw cyfrę 3 w menu głównym, naciskając przycisk [ + ]/[ - ].
4. Wybierz podmenu, naciskając przycisk [ **Mode** ] (Tryb).
  - Wyświetli się podmenu.
5. Ustaw cyfrę 2 w podmenu, naciskając przycisk [ + ]/[ - ].
6. Wybierz wartość, naciskając przycisk [ **Mode** ] (Tryb).
  - Wyświetlą się strona bieżącego menu i wartość przypisana do strony.
7. Ustaw wartość 1, naciskając przycisk [ + ]/[ - ].
8. Ustaw stronę 2, naciskając przycisk [ **Fan** ] (Wentylator).
9. Ustaw wartość strony 2 jako 0, naciskając przycisk [ + ]/[ - ].
10. Zapisz bieżące ustawienia, naciskając przycisk [ **OK** ].
  - Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku [ **Cancel** ] (Anuluj) przez ponad 3 sekundy spowoduje zmianę statusu trybu na normalny bez zapisywania bieżących ustawień.





**SAMSUNG**



Przewodowe urządzenie sterujące  
MWR-SH10N

# Klimatyzator instrukcja obsługi

wyobraź sobie możliwości

Dziękujemy za zakup produktu firmy Samsung.

**SAMSUNG**